Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

INSTRUCTION MANUAL

SURFACE MOUNTING FRAME



TECHNICAL DATA	
SKU	11449
DIMENSION	600x600x43mm
MATERIAL	ALUMINUM

05 YEAR WARRANTY*

INTRODUCTION & WARRANTY

Thank you for selecting and buying V-TAC product. V-TAC will serve you the best. Please read these instructions carefully before starting the installation and keep this manual handy for future reference. If you have any another query, please contact our dealer or local vendor from whom you have purchased the product. They are trained and ready to serve you at the best. The warranty is valid for 5 years from the date of purchase. The warranty does not apply to damage caused by incorrect installation or abnormal wear and tear. The company gives no warranty against damage to any surface due to incorrect removal and installation of the product. This product is warranted for manufacturing defects only.

WARNING

1. Please make sure to turn off the power before starting the installation.
2. Installation should only be done by a certified electrician.
3. For indoor use only.

RoHS CE UKCA 22 PAP

IN CASE OF ANY QUERY/ISSUE WITH THE PRODUCT, PLEASE REACH OUT TO US AT: SUPPORT@V-TAC.EU
FOR MORE PRODUCTS RANGE, INQUIRY PLEASE CONTACT OUR DISTRIBUTOR OR NEAREST DEALERS.
V-TAC EUROPE LTD. BULGARIA, PLOVDIV 4000, BUL.L.KARAVELOW 9B

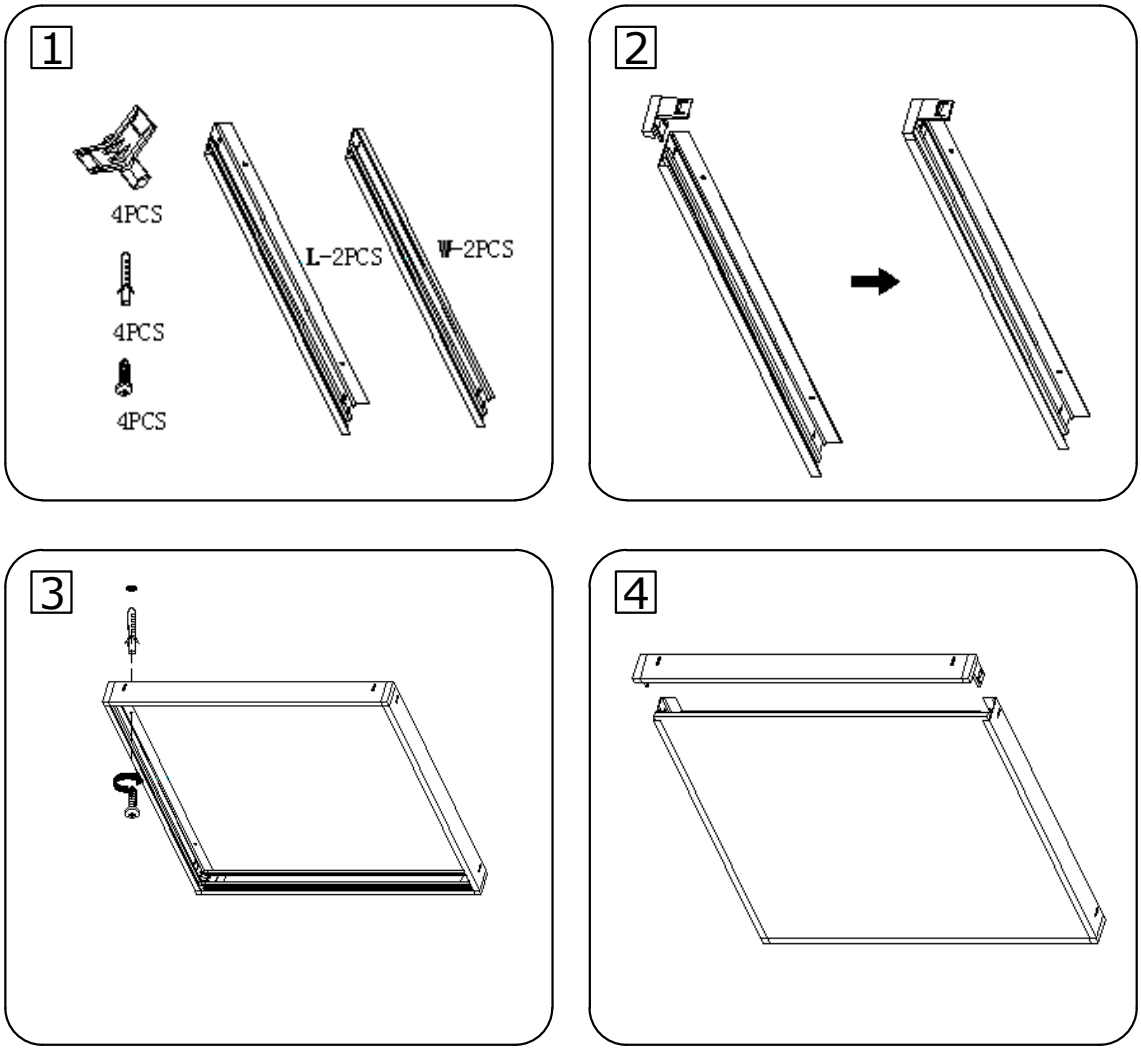
This marking indicates that this product should not be disposed of with other household wastes.

Caution, risk of electric shock.

MULTI-LANGUAGE MANUAL QR CODE

Please scan the QR code to access the manual in multiple languages.

INSTALLATION DIAGRAM



INSTALLATION INSTRUCTION

- Fix the fixture using four quick clips and four frame sides.
- Drill four holes on the ceiling and insert four plastic expansion plug in it.
- Install the fixed fixture onto the ceiling using screws.
- Open one side of the frame and place the panel into the fixture.
- Install the last frame into the fixture with the remaining frame.
- Turn on and test.

Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА

РАМКА ЗА ПОВЪРХНОСТЕН МОНТАЖ



ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

SKU	11449
РАЗМЕР	600x600x43mm
МАТЕРИАЛ	АЛУМИН

05 YEAR WARRANTY*

ВЪВЕДЕНИЕ И ГАРАНЦИЯ

Благодарим ви, че избрахте и закупихте продукт на V-TAC. V-TAC ще ви служи по най-добрия начин. Моля, прочетете внимателно тези инструкции, преди да започнете инсталацията, и пазете това ръководство под ръка за бъдещи справки. Ако имате някакви други въпроси, моля, свържете се с нашия дилър или с местния продавач, от когото сте закупили продукта. Те са обучени и са готови да ви обслужат по най-добрия начин. Гаранцията е валидна за срок от 5 години от датата на закупуване. Гаранцията не важи за повреди, причинени от неправилен монтаж или необичайно износване. Фирмата не дава гаранция за повреди на повърхности, дължащи се на неправилно демонтиране и инсталиране на продукта. За този продукт се предоставя гаранция само за производствени дефекти.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

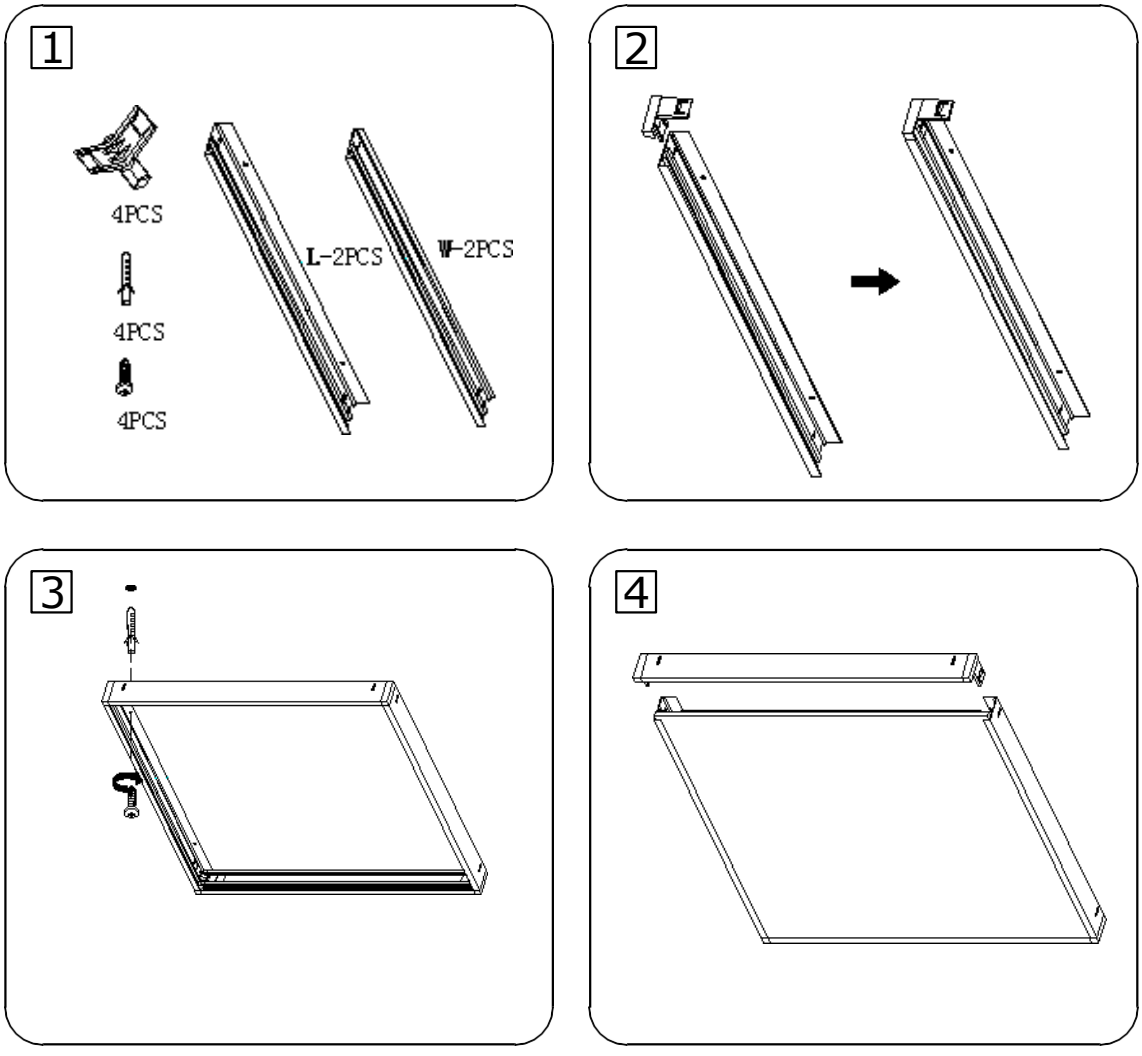
1. Моля, уверете се, че сте изключили захранването, преди да започнете монтажа.
2. Монтажът трябва да се извършва само от сертифициран електротехник.
3. Само за употреба на закрито.

RoHS CE UKCA 22 PAP

Тази маркировка показва, че този продукт не трябва да се изхвърля заедно с други битови отпадъци.

Внимание, риск от токов удар.

МОНТАЖНА СХЕМА



ИНСТРУКЦИЯ ЗА ИНСТАЛИРАНЕ

- Закрепете приспособлението с помощта на четири бързи скоби и четири страни на рамката.
- Пробийте четири отвора на тавана и поставете в тях четири пластмасови разширителни тапи.
- Монтирайте фиксираното приспособление към тавана с помощта на винтове.
- Отворете едната страна на рамката и поставете панела в приспособлението.
- Монтирайте последната рамка в приспособлението с останалата рамка.
- Включете и тествайте.

Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

PRIRUČNIK ZA UPORABU

OKVIR ZA NADŽIDNU MONTAŽU



TEHNIČKI PODACI

SKU	11449
DIMENZIJA	600x600x43mm
MATERIJAL	ALUMINIJ

05 YEAR WARRANTY*

UVOD & JAMSTVO

Hvala što ste odabrali i kupili V-TAC proizvod. V-TAC će vam poslužiti najbolje. Pažljivo pročitajte ove upute prije početka instalacije i čuvajte ovaj priručnik pri ruci za buduće potrebe. Ako imate bilo kakvih dodatnih pitanja, obratite se našem trgovcu ili lokalnom prodavaču od kojeg ste kupili proizvod. Oni su obučeni i spremni poslužiti vas na najbolji način. Jamstvo vrijedi 5 godina od datuma kupnje. Jamstvo se ne odnosi na oštećenja uzrokovana neispravnom ugradnjom ili nenormalnim habanjem. Tvrtka ne daje jamstvo protiv oštećenja bilo koje površine uslijed nepravilnog uklanjanja i postavljanja proizvoda. Ovaj proizvod ima jamstvo samo za greške nastale u proizvodnji.

UPOZORENJE

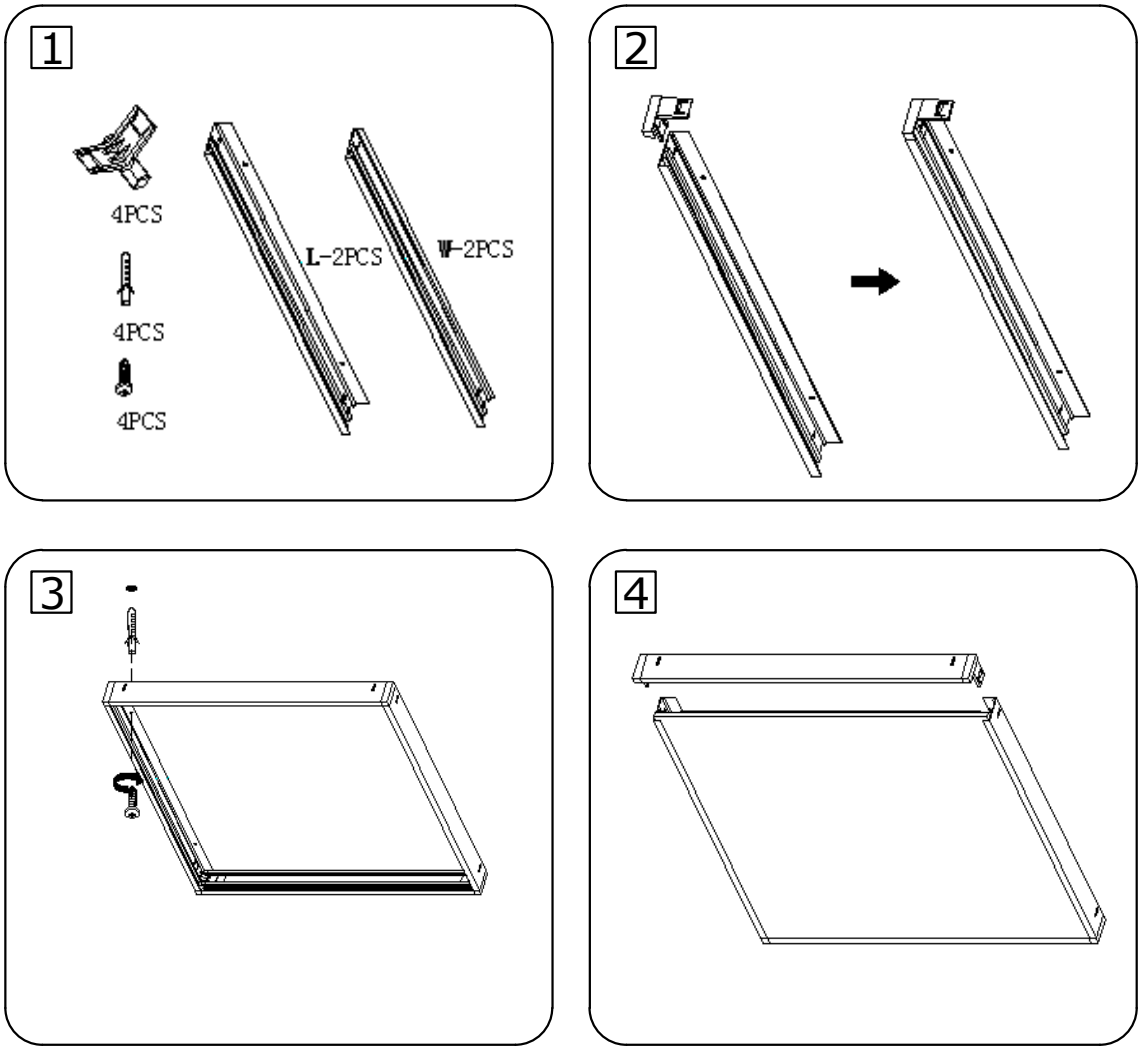
1. Provjerite jeste li isključili napajanje prije početka instalacije.
2. Instalaciju smije izvršiti samo ovlašteni električar.
3. Samo za unutarnju upotrebu.

RoHS CE UKCA 22 PAP

Ova oznaka označava da se ovaj proizvod ne smije odlagati s ostalim kućnim otpadom.

Oprez, opasnost od strujnog udara.

DIJAGRAM UGRADNJE



UPUTE ZA MONTAŽU

- Pričvrstite učvršćenje pomoću četiri brze kopče i četiri strane okvira.
- Izbušite četiri rupe na stropu i umetnite u njih četiri plastična ekspanziona čepa.
- Ugradite fiksni uređaj na strop pomoću vijaka.
- Otvorite jednu stranu okvira i postavite ploču u učvršćenje.
- Ugradite posljednji okvir u fiksument s preostalim okvirom.
- Uključite i testirajte.

Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

NÁVOD K POUŽITÍ

RÁM PRO POVRCHOVOU MONTÁŽ



TECHNICKÉ ÚDAJE

SKU	11449
DIMENSION	600x600x43 mm
MATERIÁL	HLINÍK

05 YEAR WARRANTY*

ÚVOD A ZÁRUKA

Děkujeme, že jste si vybrali a zakoupili produkt V-TAC. V-TAC vám bude sloužit co nejlépe. Před zahájením instalace si pozorně přečtěte tento návod a uschovejte jej pro budoucí použití. V případě dalších dotazů se obraťte na našeho prodejce nebo místního prodejce, od kterého jste výrobek zakoupili. Jsou vyškoleni a připraveni vám co nejlépe posloužit. Záruka je platná po dobu 5 let od data zakoupení. Záruka se nevztahuje na poškození způsobené nesprávnou instalací nebo abnormálním opotřebením. Společnost neposkytuje záruku na poškození jakéhokoli povrchu v důsledku nesprávné demontáže a instalace výrobku. Na tento výrobek se vztahuje záruka pouze na výrobní vady.

VAROVÁNÍ

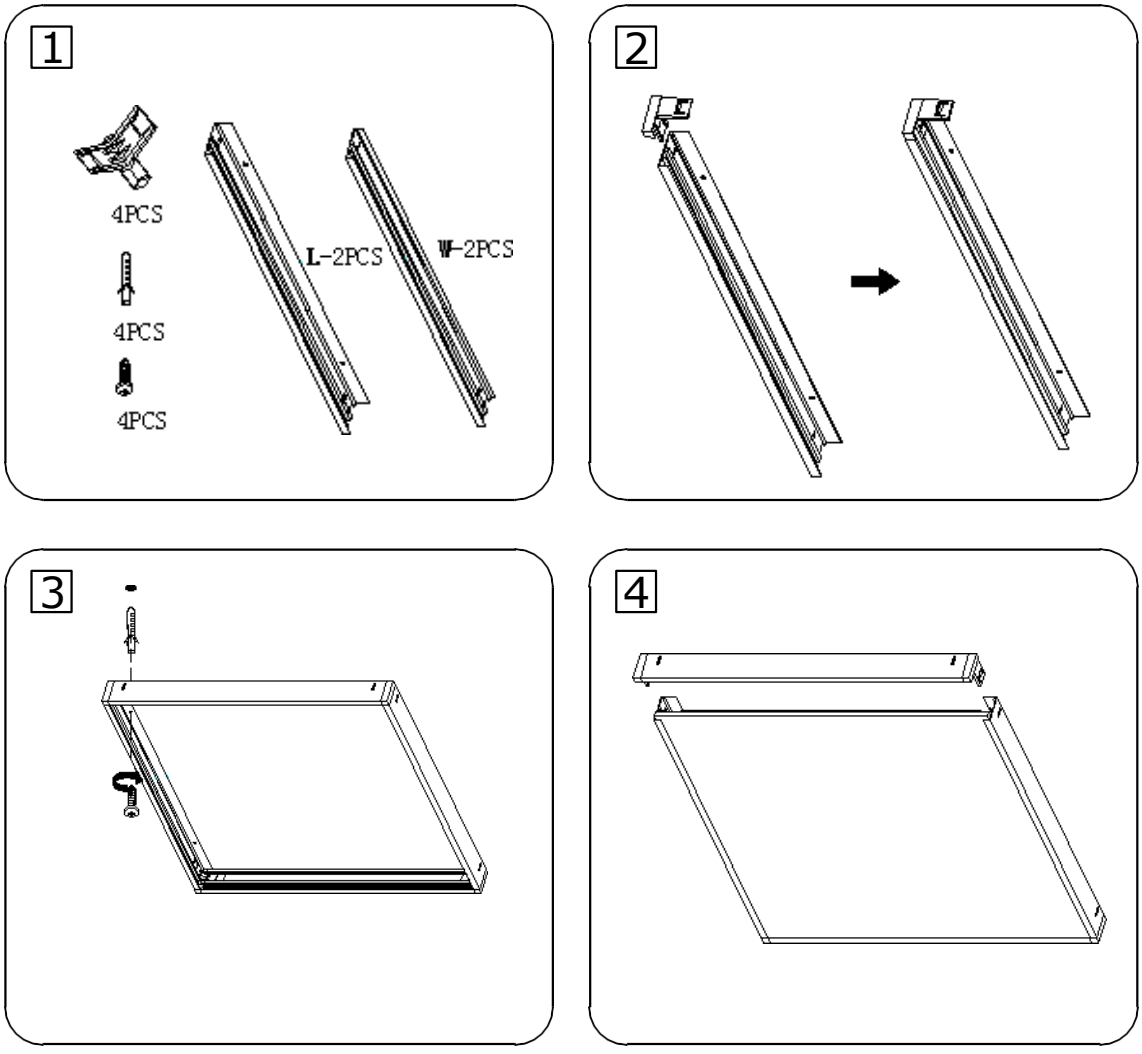
1. Před zahájením instalace nezapomeňte vypnout napájení.
2. Instalaci by měl provádět pouze certifikovaný elektrikář.
3. Pouze pro vnitřní použití.

RoHS CE UKCA 22 PAP

Toto označení znamená, že tento výrobek by neměl být likvidován společně s ostatními odpady z domácnosti.

Pozor, nebezpečí úrazu elektrickým proudem.

INSTALAČNÍ SCHÉMA



NÁVOD K INSTALACI

- Upevněte zařízení pomocí čtyř rychloupínáků a čtyř bočních stran rámu.
- Na stropě vyvrtejte čtyři otvory a vložte do nich čtyři plastové rozpěrné zátky.
- Pomocí šroubů připevněte pevné svítidlo ke stropu.
- Otevřete jednu stranu rámu a vložte panel do upevňovacího prvku.
- Poslední rámeček namontujte do upevňovacího prvku se zbývajícím rámečkem.
- Zapněte a vyzkoušejte.

Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

MANUEL D'INSTRUCTIONS

CADRE DE MONTAGE EN SURFACE



DONNÉES TECHNIQUES

SKU	11449
DIMENSIONS	600x600x43mm
MATÉRIAU	ALUMINIUM

05 YEAR WARRANTY*

INTRODUCTION ET GARANTIE

Merci d'avoir choisi et acheté un produit V-TAC. V-TAC vous servira au mieux. Veuillez lire attentivement ces instructions avant de commencer l'installation et conservez ce manuel à portée de main pour pouvoir vous y référer ultérieurement. Si vous avez d'autres questions, veuillez contacter notre revendeur ou le vendeur local auprès duquel vous avez acheté le produit. Ils sont formés et prêts à vous servir au mieux. La garantie est valable pendant 5 ans à compter de la date d'achat. La garantie ne s'applique pas aux dommages causés par une installation incorrecte ou une usure anormale. L'entreprise n'accorde aucune garantie contre les dommages causés à toute surface en raison d'un retrait et d'une installation incorrects du produit. Ce produit est garanti pour les défauts de fabrication uniquement.

AVERTISSEMENT

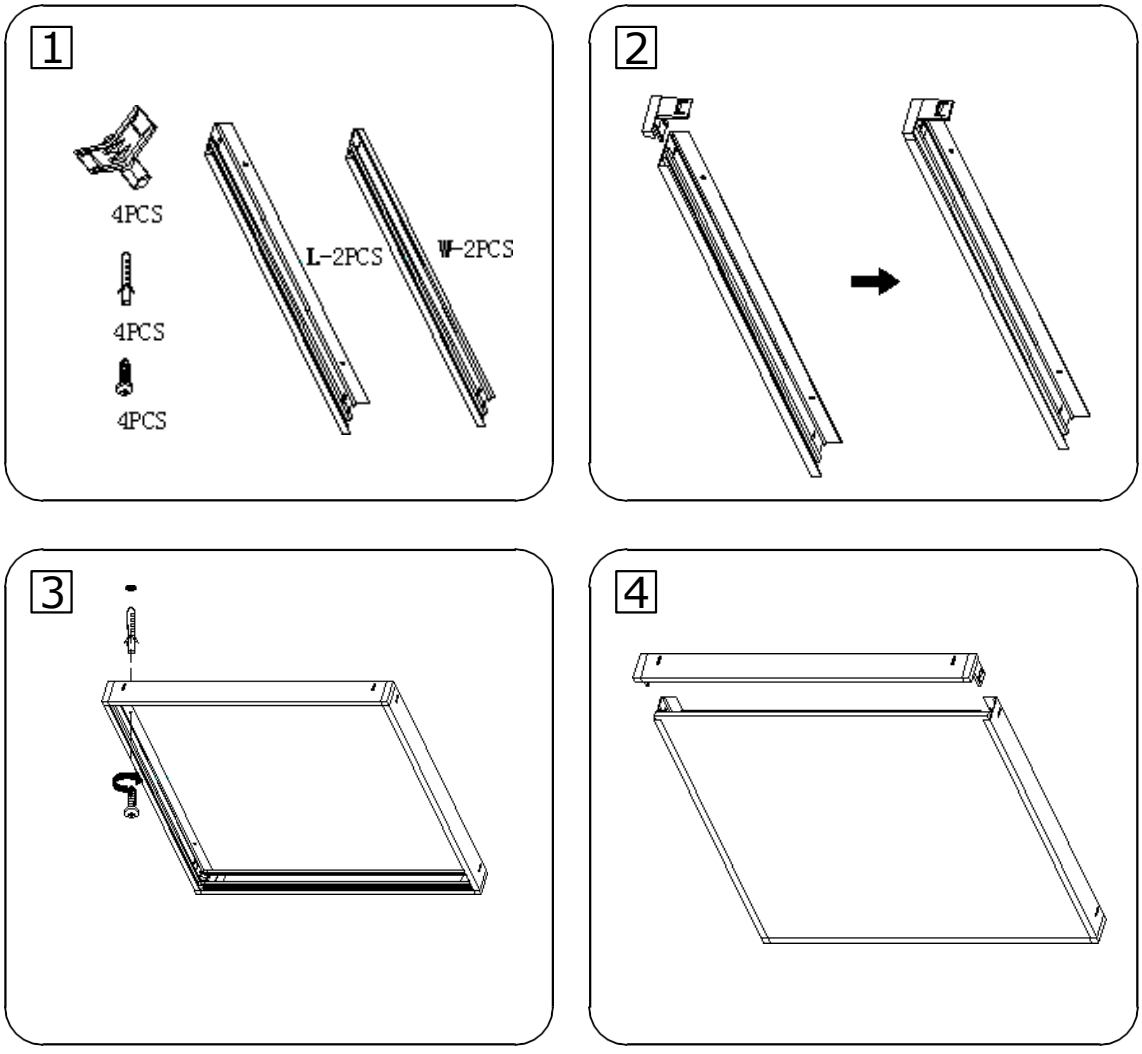
1. Veillez à couper l'alimentation électrique avant de commencer l'installation.
2. L'installation ne doit être effectuée que par un électricien certifié.
3. Pour une utilisation à l'intérieur uniquement.

RoHS CE UKCA 22 PAP

Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être éliminé avec les autres déchets ménagers.

Attention, risque de choc électrique.

SCHÉMA D'INSTALLATION



INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

- Fixez l'appareil à l'aide de quatre clips rapides et de quatre côtés du cadre.
- Percez quatre trous au plafond et insérez-y quatre bouchons d'expansion en plastique.
- Installer l'appareil fixe au plafond à l'aide de vis.
- Ouvrez un côté du cadre et placez le panneau dans la fixation.
- Installer le dernier cadre dans la fixation avec le cadre restant.
- Allumer et tester.

Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

GEBRAUCHSANWEISUNG

AUFPUTZRAHMEN



TECHNISCHE DATEN

SKU	11449
ABMESSUNG	600x600x43mm
MATERIAL	ALUMINUM

05 YEAR WARRANTY*

EINFÜHRUNG & GARANTIE

Vielen Dank, dass Sie ein V-TAC-Produkt ausgewählt und gekauft haben. V-TAC wird Ihnen die besten Dienste leisten. Bitte lesen Sie diese Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie mit der Installation beginnen, und bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf. Sollten Sie weitere Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unseren Händler oder an den lokalen Verkäufer, von dem Sie das Produkt gekauft haben. Sie sind geschult und bereit, Sie bestmöglich zu bedienen. Die Garantie gilt für 5 Jahre ab dem Kaufdatum. Die Garantie gilt nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Installation oder abnormalen Verschleiß verursacht wurden. Das Unternehmen übernimmt keine Garantie für Schäden an Oberflächen, die durch unsachgemäßen Aus- und Einbau des Produkts entstehen. Die Garantie für dieses Produkt gilt nur für Herstellungsfehler.

WARNUNG

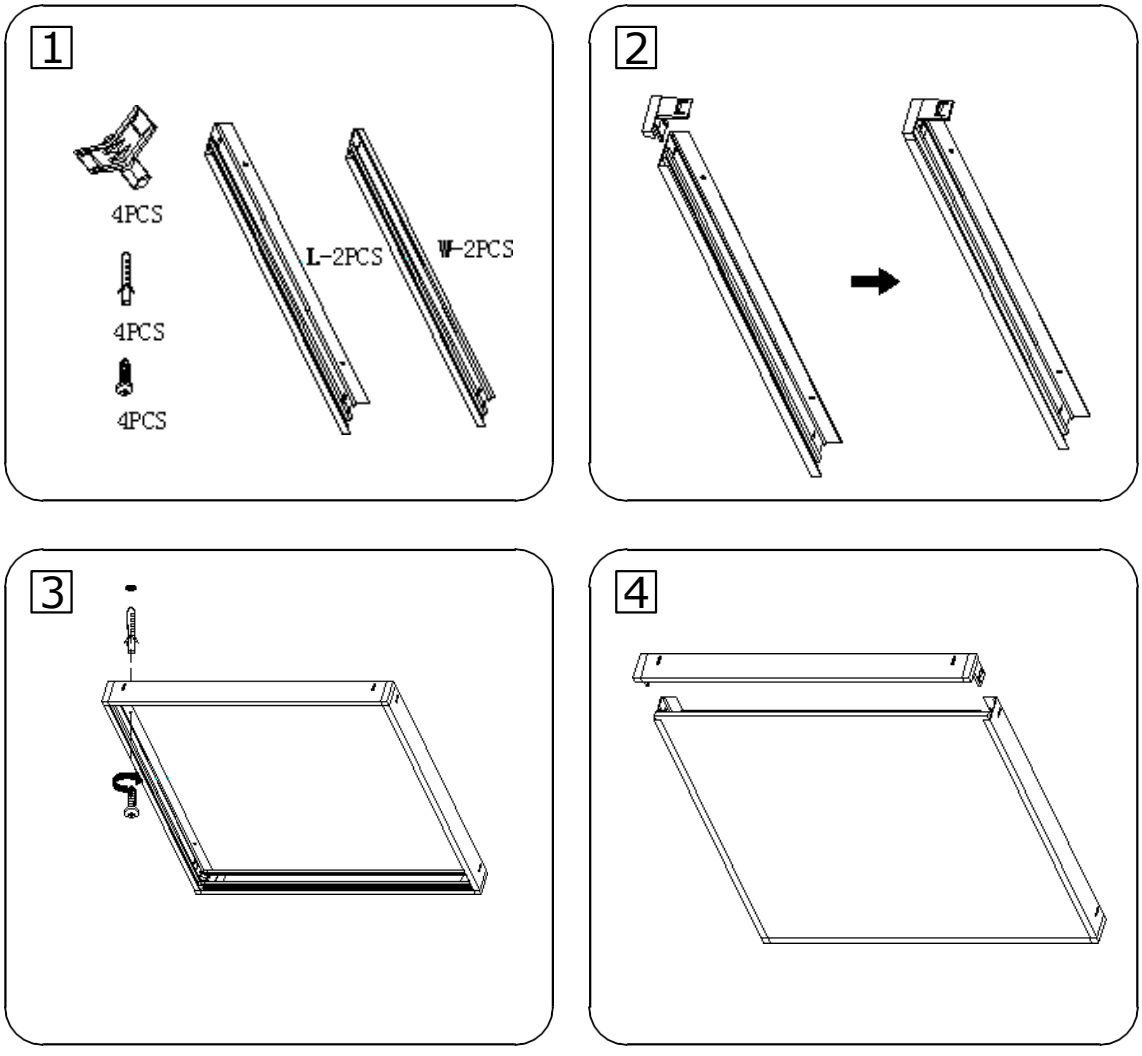
1. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie den Strom abschalten, bevor Sie mit der Installation beginnen.
2. Die Installation sollte nur von einem zertifizierten Elektriker vorgenommen werden.
3. Nur zur Verwendung in Innenräumen.

RoHS CE UKCA 22 PAP

Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden darf.

Vorsicht, Gefahr eines Stromschlags.

EINBAUSKIZZE



INSTALLATIONSANLEITUNG

- Befestigen Sie die Halterung mit vier Schnellverschlüssen und vier Rahmenseiten.
- Bohren Sie vier Löcher in die Decke und stecken Sie vier Kunststoffspreizdübel hinein.
- Befestigen Sie die feste Halterung mit Schrauben an der Decke.
- Öffnen Sie eine Seite des Rahmens und setzen Sie die Platte in die Halterung ein.
- Bauen Sie den letzten Rahmen in die Halterung mit dem verbleibenden Rahmen ein.
- Einschalten und testen.

Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

ΕΓΧΕΙΡΊΔΙΟ ΟΔΗΓΙΏΝ

ΠΛΑΊΣΙΟ ΕΠΙΦΑΝΕΙΑΚΉΣ ΤΟΠΟΘΈΤΗΣΗΣ



05 YEAR WARRANTY*

ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

SKU	11449
ΔΙΑΣΤΑΣΗ	600x600x43mm
ΥΛΙΚΟ	ΑΛΟΥΜΙΝΙΟ

ΕΙΣΑΓΩΓΉ & ΕΓΓΎΗΣΗ

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε και αγοράσατε το προϊόν V-TAC. Η V-TAC θα σας εξυπηρετήσει με τον καλύτερο τρόπο. Παρακαλούμε διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες πριν ξεκινήσετε την εγκατάσταση και κρατήστε αυτό το εγχειρίδιο πρόχειρο για μελλοντική αναφορά. Εάν έχετε οποιαδήποτε άλλη απορία, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο μας ή τον τοπικό πωλητή από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν. Είναι εκπαιδευμένοι και έτοιμοι να σας εξυπηρετήσουν με τον καλύτερο τρόπο. Η εγγύηση ισχύει για 5 χρόνια από την ημερομηνία αγοράς. Η εγγύηση δεν ισχύει για ζημιές που προκαλούνται από εσφαλμένη εγκατάσταση ή μη φυσιολογική φθορά. Η εταιρεία δεν παρέχει καμία εγγύηση για ζημιές σε οποιαδήποτε επιφάνεια λόγω λανθασμένης αφαίρεσης και εγκατάστασης του προϊόντος. Αυτό το προϊόν φέρει εγγύηση μόνο για κατασκευαστικά ελαττώματα.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

1. Βεβαιωθείτε ότι έχετε απενεργοποιήσει το ρεύμα πριν ξεκινήσετε την εγκατάσταση.
2. Η εγκατάσταση πρέπει να γίνεται μόνο από πιστοποιημένο ηλεκτρολόγο.
3. Μόνο για εσωτερική χρήση.

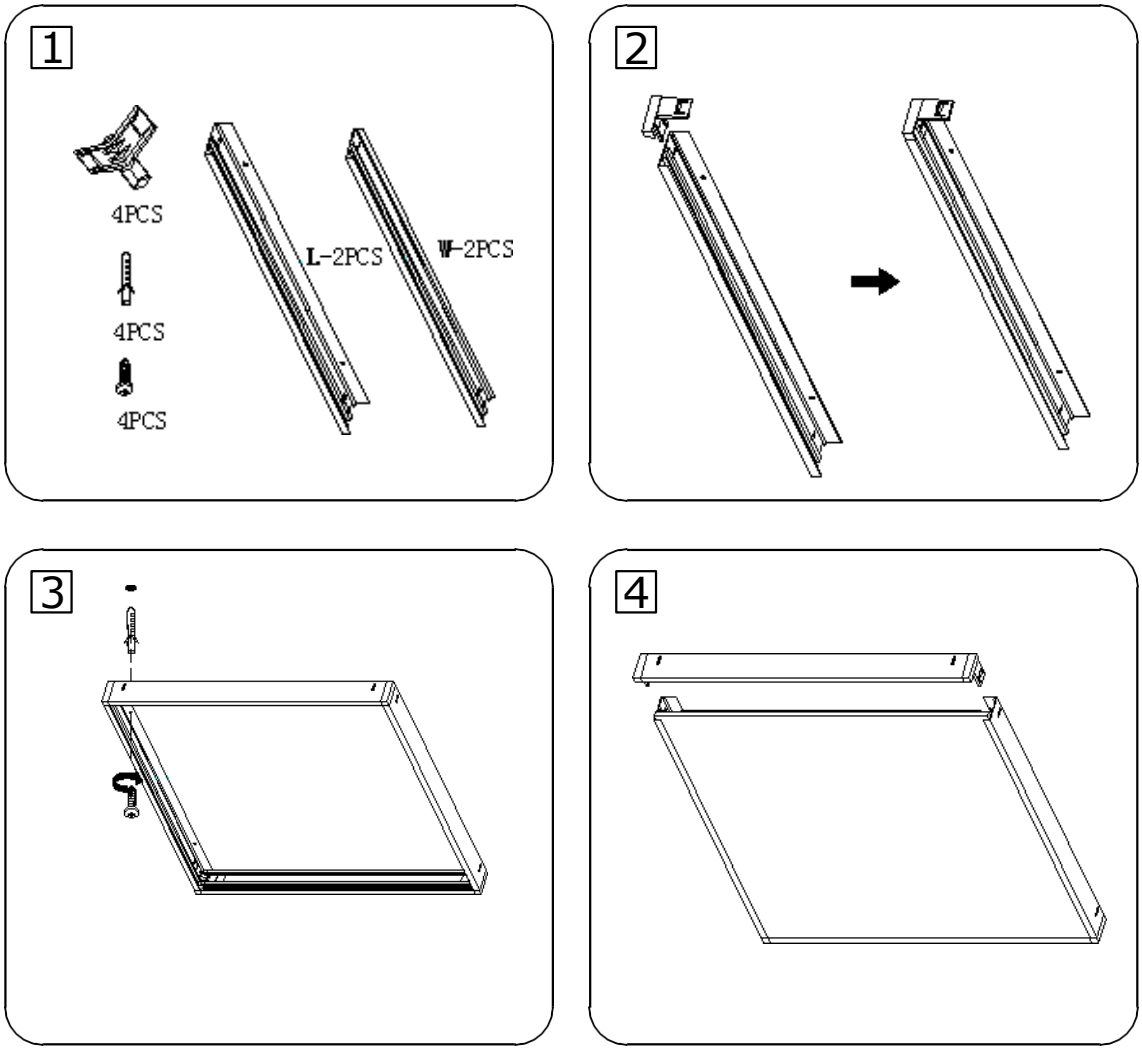
RoHS CE UKCA 22 PAP

ΣΕ ΠΕΡΊΠΤΩΣΗ ΟΠΟΙΟΥΔΉΠΟΤΕ ΕΡΩΤΉΜΑΤΟΣ/ΠΡΟΒΛΉΜΑΤΟΣ ΜΕ ΤΟ ΠΡΟΪΌΝ, ΠΑΡΑΚΑΛΟΎΜΕ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΉΣΤΕ ΜΑΖΊ ΜΑΣ ΣΤΟ: SUPPORT@V-TAC.EU ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΌΤΕΡΗ ΣΕΙΡΆ ΠΡΟΪΌΝΤΩΝ, ΈΡΕΥΝΑ ΠΑΡΑΚΑΛΟΎΜΕ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΉΣΤΕ ΜΕ ΤΟΝ ΔΙΑΝΟΜΈΑ ΜΑΣ Ή ΤΟΥΣ ΠΛΗΣΙΈΣΤΕΡΟΥΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΏΠΟΥΣ.
V-TAC EUROPE LTD. ΒΟΥΛΓΑΡΊΑ, ΠΛΌΒΝΤΙΒ 4000, BUL.L.KARAVELOW 9B

Η σήμανση αυτή υποδεικνύει ότι το προϊόν αυτό δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με άλλα οικιακά απόβλητα.

Προσοχή, κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

ΔΙΆΓΡΑΜΜΑ ΕΓΚΑΤΆΣΤΑΣΗΣ



ΟΔΗΓΊΕΣ ΕΓΚΑΤΆΣΤΑΣΗΣ

- Στερεώστε το εξάρτημα χρησιμοποιώντας τέσσερις γρήγορους συνδετήρες και τέσσερις πλευρές του πλαισίου.
- Ανοίξτε τέσσερις τρύπες στην οροφή και τοποθετήστε τέσσερα πλαστικά βύσματα διαστολής.
- Τοποθετήστε το σταθερό φωτιστικό στην οροφή χρησιμοποιώντας βίδες.
- Ανοίξτε τη μία πλευρά του πλαισίου και τοποθετήστε τον πίνακα στο εξάρτημα.
- Τοποθετήστε το τελευταίο πλαίσιο στο εξάρτημα με το υπόλοιπο πλαίσιο.
- Ενεργοποιήστε και δοκιμάστε.

Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

FELÜLETRE SZERELHETŐ KERET



TECHNIKAI ADATOK

SKU	11449
DIMENZIÓ	600x600x43mm
ANYAG	ALUMINUM

05 YEAR WARRANTY*

BEVEZETÉS ÉS GARANCIA

Köszönjük, hogy V-TAC terméket választott és vásárolt. A V-TAC a legjobbat fogja nyújtani Önnek. Kérjük, olvassa el figyelmesen ezeket az utasításokat, mielőtt elkezdi a telepítést, és tartsa kéznél ezt a kézikönyvet a későbbi használatra. Ha bármilyen más kérdése van, kérjük, forduljon a kereskedőnkhöz vagy a helyi forgalmazóhoz, akitől a terméket vásárolta. Ők képzettek és készen állnak arra, hogy a lehető legjobban kiszolgálják Önt. A garancia a vásárlástól számított 5 évig érvényes. A garancia nem vonatkozik a helytelen telepítés vagy rendellenes elhasználódás okozta károkra. A vállalat nem vállal garanciát a termék helytelen eltávolítása és beszerelése miatt bármely felületen keletkezett károkra. A termékre kizárólag a gyártási hibákra vállalunk garanciát.

FIGYELMEZTETÉS

1. A telepítés megkezdése előtt feltétlenül kapcsolja ki a készüléket.
2. A beszerelést csak okleveles villanyszerelő végezheti.
3. Csak beltéri használatra.

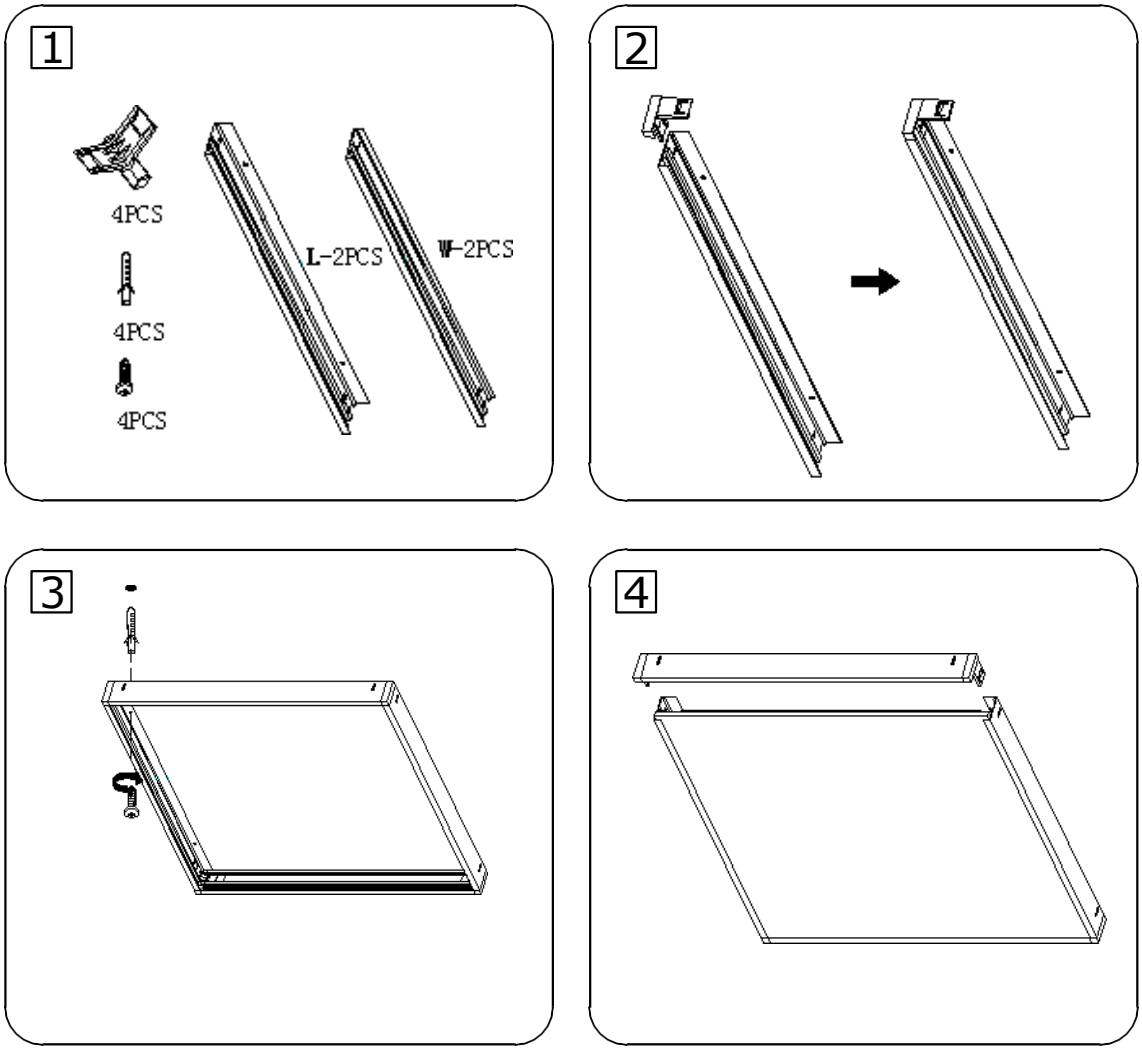
RoHS CE UKCA 22 PAP

A TERMÉKKEL KAPCSOLATOS BÁRMILYEN KÉRDÉS/PROBLÉMA ESETÉN KÉRJÜK, FORDULJON HOZZÁNK A KÖVETKEZŐ CÍMEN: SUPPORT@V-TAC.EU TOVÁBBI TERMÉKVÁLASZTÉKÉRT, ÉRDEKLŐDÉSÉRT KÉRJÜK, LÉPJEN KAPCSOLATBA FORGALMAZÓNKKAL VAGY A LEGKÖZELEBBI KERESKEDŐINKKEL.
V-TAC EUROPE LTD. BULGÁRIA, PLOVDIV 4000, BUL.L.KARAVELOW 9B

Ez a jelölés azt jelzi, hogy ez a termék nem ártalmatlanítható más háztartási hulladékkal együtt.

Vigyázat, áramütés veszélye.

TELEPÍTÉSI DIAGRAM



TELEPÍTÉSI UTASÍTÁS

- Rögzítse a lámpatestet négy gyorskapocs és négy keretoldal segítségével.
- Fúrjon négy lyukat a mennyezeten, és helyezzen be négy műanyag tágulási dugót.
- Szerelje fel a rögzített lámpatestet a mennyezetre csavarok segítségével.
- Nyissa ki a keret egyik oldalát, és helyezze a panelt a rögzítőbe.
- Szerelje be az utolsó keretet a rögzítőbe a megmaradt kerettel együtt.
- Kapcsolja be és tesztelje.

Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

MANUALE DI ISTRUZIONI

TELAIO PER IL MONTAGGIO IN SUPERFICIE



DATI TECNICI

SKU	11449
DIMENSIONE	600x600x43mm
MATERIALE	ALLUMINIO

05 YEAR WARRANTY*

INTRODUZIONE E GARANZIA

Grazie per aver scelto e acquistato un prodotto V-TAC. V-TAC vi servirà al meglio. Si prega di leggere attentamente le presenti istruzioni prima di iniziare l'installazione e di tenere il manuale a portata di mano per future consultazioni. Per qualsiasi altra domanda, contattare il nostro rivenditore o il venditore locale presso il quale è stato acquistato il prodotto. Sono addestrati e pronti a servirvi al meglio. La garanzia è valida per 5 anni dalla data di acquisto. La garanzia non si applica ai danni causati da un'installazione non corretta o da un'usura anomala. L'azienda non fornisce alcuna garanzia contro i danni a qualsiasi superficie dovuti alla rimozione e all'installazione non corretta del prodotto. Questo prodotto è garantito solo per i difetti di fabbricazione.

ATTENZIONE

1. Assicurarsi di spegnere l'alimentazione prima di iniziare l'installazione.
2. L'installazione deve essere eseguita esclusivamente da un elettricista certificato.
3. Solo per uso interno.

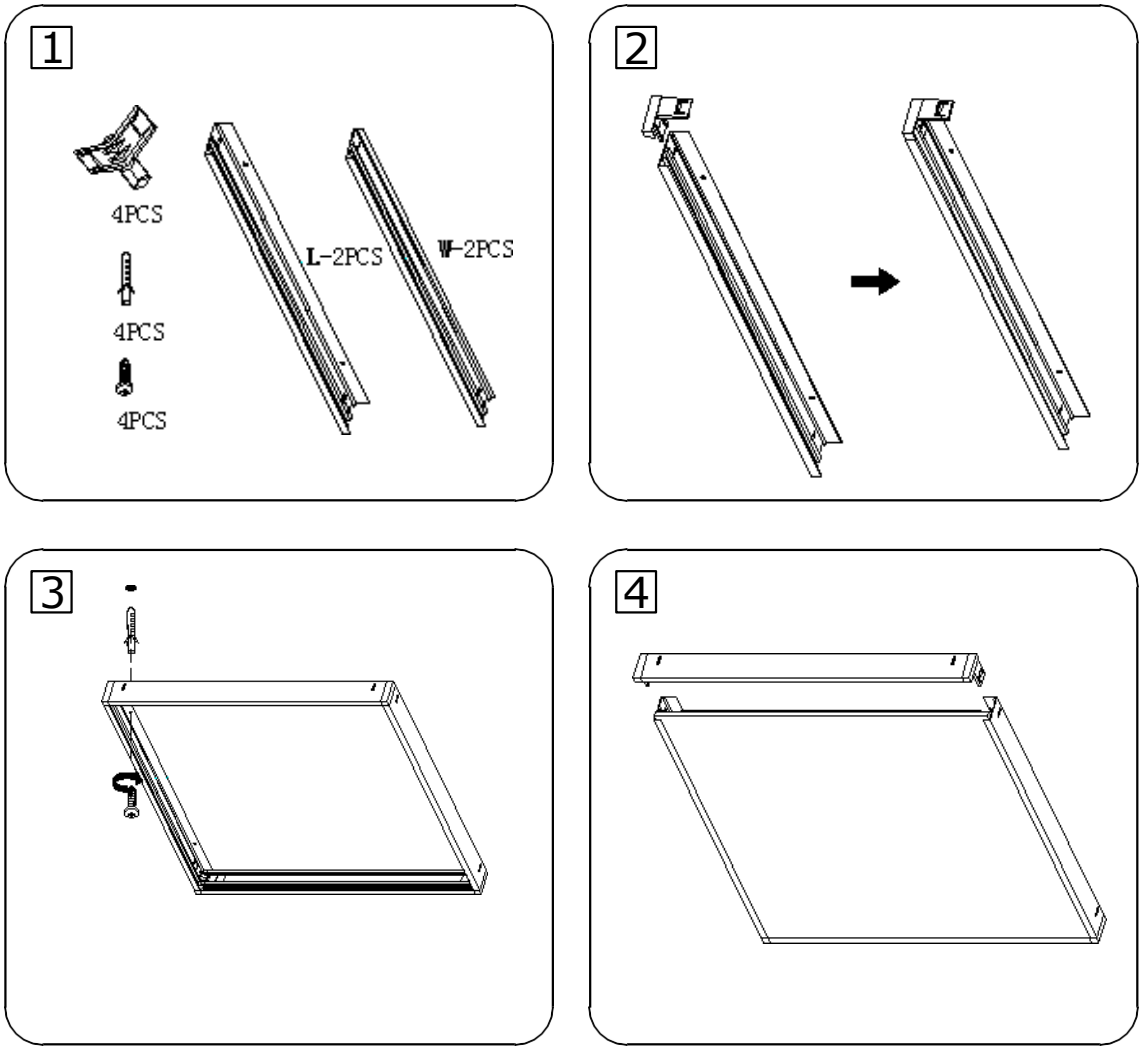
RoHS CE UKCA 22 PAP

IN CASO DI DOMANDE/PROBLEMI CON IL PRODOTTO, CONTATTATECI ALL'INDIRIZZO: SUPPORT@V-TAC.EU PER ULTERIORI INFORMAZIONI SULLA GAMMA DI PRODOTTI, SI PREGA DI CONTATTARE IL NOSTRO DISTRIBUTORE O I RIVENDITORI PIÙ VICINI.
V-TAC EUROPE LTD. BULGARIA, PLOVDIV 4000, BUL.L.KARAVELOW 9B

Questo marchio indica che questo prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici.

Attenzione, rischio di scosse elettriche.

SCHEMA DI INSTALLAZIONE



ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

- Fissare l'apparecchio con quattro clip rapide e quattro lati del telaio.
- Praticare quattro fori sul soffitto e inserirvi quattro tasselli a espansione in plastica.
- Installare l'apparecchio fisso sul soffitto utilizzando le viti.
- Aprire un lato del telaio e inserire il pannello nell'apparecchio.
- Installare l'ultimo telaio nel dispositivo con il telaio rimanente.
- Accendere e testare.

Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

INSTRUKCJA OBSŁUGI

RAMA DO MONTAŻU POWIERZCHNIOWEGO



DANE TECHNICZNE

SKU	11449
WYMIAR	600x600x43mm
MATERIAŁ	ALUMINIUM

05 YEAR WARRANTY*

WPROWADZENIE I GWARANCJA

Dziękujemy za wybranie i zakup produktu V-TAC. V-TAC będzie służył jak najlepiej. Przed rozpoczęciem instalacji należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję i zachować ją do wykorzystania w przyszłości. W przypadku jakichkolwiek innych pytań prosimy o kontakt z naszym dealerem lub lokalnym sprzedawcą, od którego zakupiono produkt. Są oni przeszkoleni i gotowi do świadczenia usług na najwyższym poziomie. Gwarancja jest ważna przez 5 lat od daty zakupu. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń spowodowanych nieprawidłową instalacją lub nadmiernym zużyciem. Firma nie udziela gwarancji na uszkodzenia powierzchni spowodowane nieprawidłowym demontażem i montażem produktu. Niniejszy produkt jest objęty gwarancją wyłącznie na wady produkcyjne.

OSTRZEŻENIE

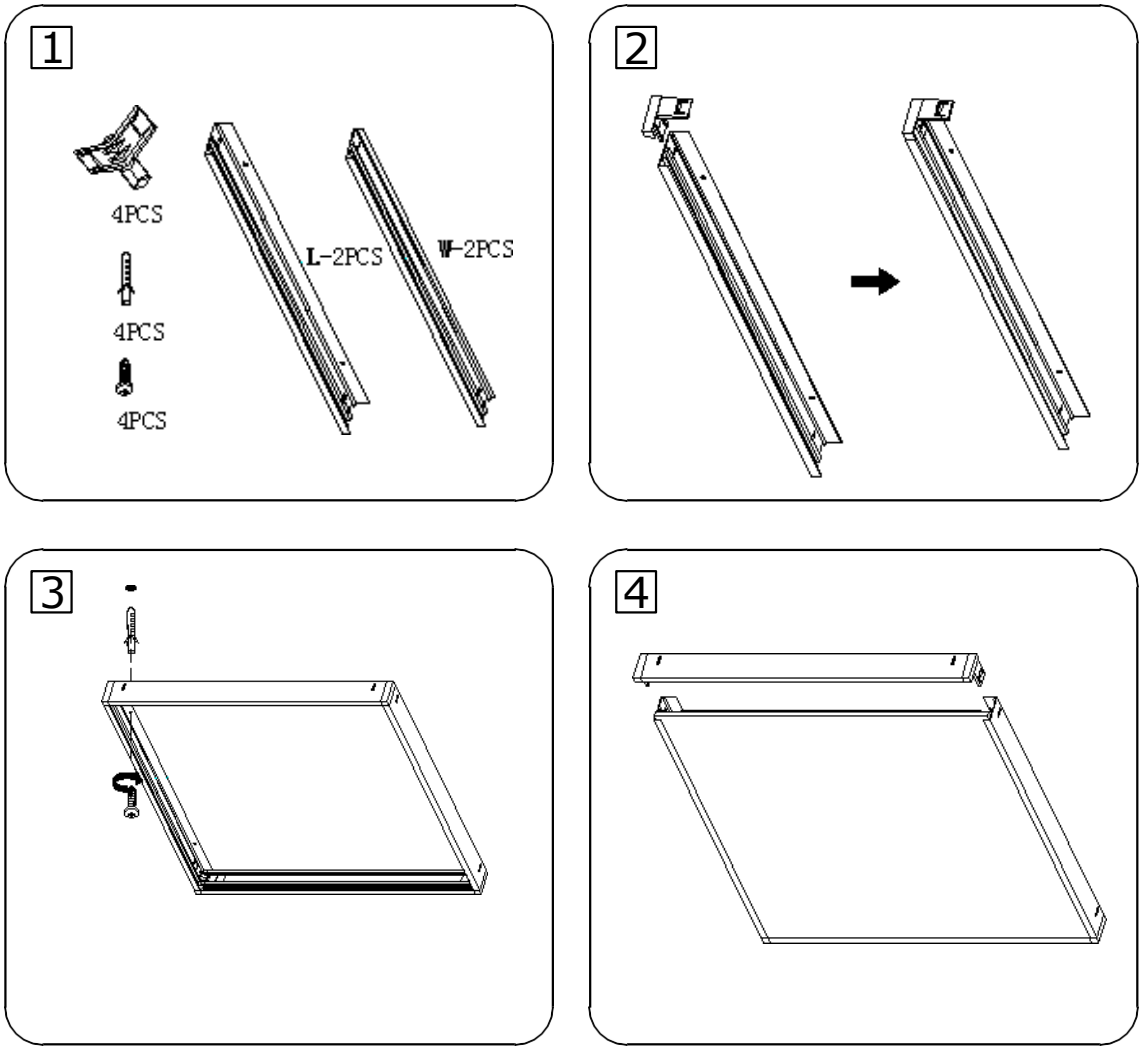
1. Przed rozpoczęciem instalacji należy wyłączyć zasilanie.
2. Instalacja powinna być wykonywana wyłącznie przez certyfikowanego elektryka.
3. Tylko do użytku wewnątrz pomieszczeń.

RoHS CE UKCA 22 PAP

To oznaczenie wskazuje, że tego produktu nie należy wyrzucać razem z innymi odpadami domowymi.

Uwaga, ryzyko porażenia prądem.

SCHEMAT INSTALACJI



INSTRUKCJA INSTALACJI

- Zamocuj uchwyt za pomocą czterech zacisków i czterech boków ramy.
- Wywierć cztery otwory w suficie i włóż do nich cztery plastikowe kołki rozporowe.
- Zamontuj stałą oprawę na suficie za pomocą wkrętów.
- Otwórz jedną stronę ramy i umieść panel w uchwycie.
- Zainstaluj ostatnią ramkę w uchwycie z pozostałą ramką.
- Włącz i przetestuj.

Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

MANUAL DE INSTRUÇÕES

ESTRUTURA DE MONTAGEM EM SUPERFÍCIE



DADOS TÉCNICOS

SKU	11449
DIMENSÃO	600x600x43mm
MATERIAL	ALUMÍNIO

05 YEAR WARRANTY*

INTRODUÇÃO E GARANTIA

Obrigado por selecionar e comprar o produto V-TAC. A V-TAC irá servi-lo da melhor forma. Por favor, leia atentamente estas instruções antes de iniciar a instalação e mantenha este manual à mão para referência futura. Se tiver qualquer outra dúvida, contacte o nosso revendedor ou o vendedor local a quem adquiriu o produto. Eles têm formação e estão prontos para o servir da melhor forma. A garantia é válida por 5 anos a partir da data de compra. A garantia não se aplica a danos causados por instalação incorrecta ou desgaste anormal. A empresa não dá qualquer garantia contra danos em qualquer superfície devido à remoção e instalação incorrectas do produto. Este produto é garantido apenas por defeitos de fabrico.

AVISO

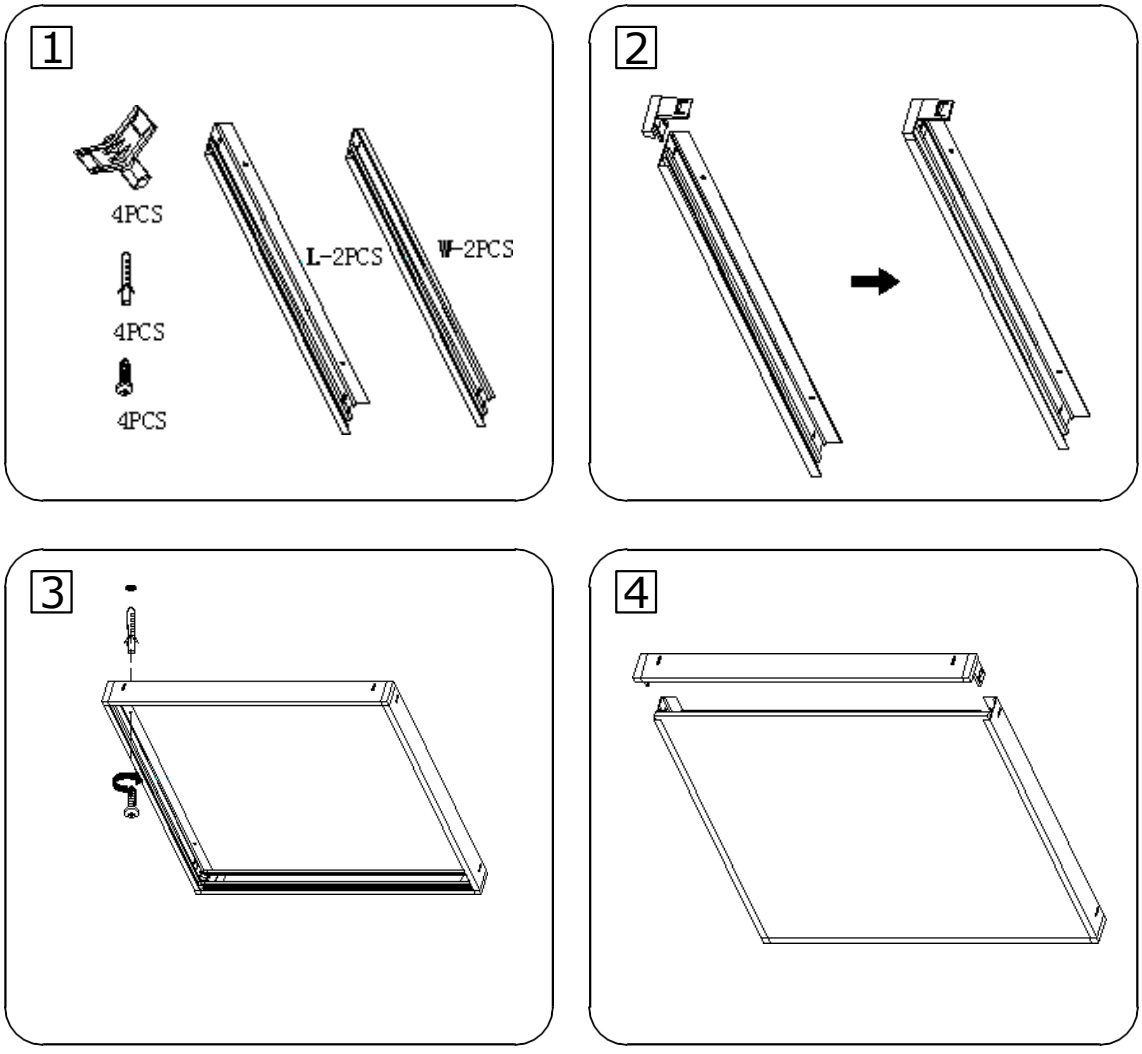
1. Certifique-se de que desliga a alimentação eléctrica antes de iniciar a instalação.
2. A instalação só deve ser feita por um eletricista certificado.
3. Apenas para utilização em interiores.

RoHS CE UKCA 22 PAP

Esta marcação indica que este produto não deve ser eliminado juntamente com outros resíduos domésticos.

Cuidado, risco de choque elétrico.

ESQUEMA DE INSTALAÇÃO



INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO

- Fixe o aparelho utilizando quatro clipes rápidos e quatro lados da estrutura.
- Faça quatro furos no teto e insira quatro tampões de expansão em plástico.
- Instale o aparelho fixo no teto com parafusos.
- Abrir um dos lados da estrutura e colocar o painel no suporte.
- Instale a última armação na fixação com a armação restante.
- Ligar e testar.

Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

MANUAL DE INSTRUCȚIUNI

CADRU DE MONTARE PE SUPRAFAȚĂ



DATE TEHNICE

SKU	11449
DIMENSIUNE	600x600x43mm
MATERIAL	ALUMINIU

05 YEAR WARRANTY*

INTRODUCERE ȘI GARANȚIE

Vă mulțumim pentru selectarea și cumpărarea produsului V-TAC. V-TAC vă va servi cel mai bine. Vă rugăm să citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de a începe instalarea și să păstrați acest manual la îndemână pentru consultare ulterioară. Dacă aveți orice altă întrebare, vă rugăm să contactați distribuitorul nostru sau vânzătorul local de la care ați achiziționat produsul. Aceștia sunt instruiți și pregătiți să vă servească la cel mai bun nivel. Garanția este valabilă timp de 5 ani de la data achiziției. Garanția nu se aplică deteriorărilor cauzate de instalarea incorectă sau de uzura anormală. Compania nu oferă nicio garanție împotriva deteriorării oricărei suprafețe din cauza îndepărtării și instalării incorecte a produsului. Acest produs este garantat numai pentru defectele de fabricație.

AVERTISMENT

1. Vă rugăm să vă asigurați că opriți alimentarea înainte de a începe instalarea.
2. Instalarea trebuie să fie efectuată numai de un electrician autorizat.
3. Numai pentru utilizare în interior.

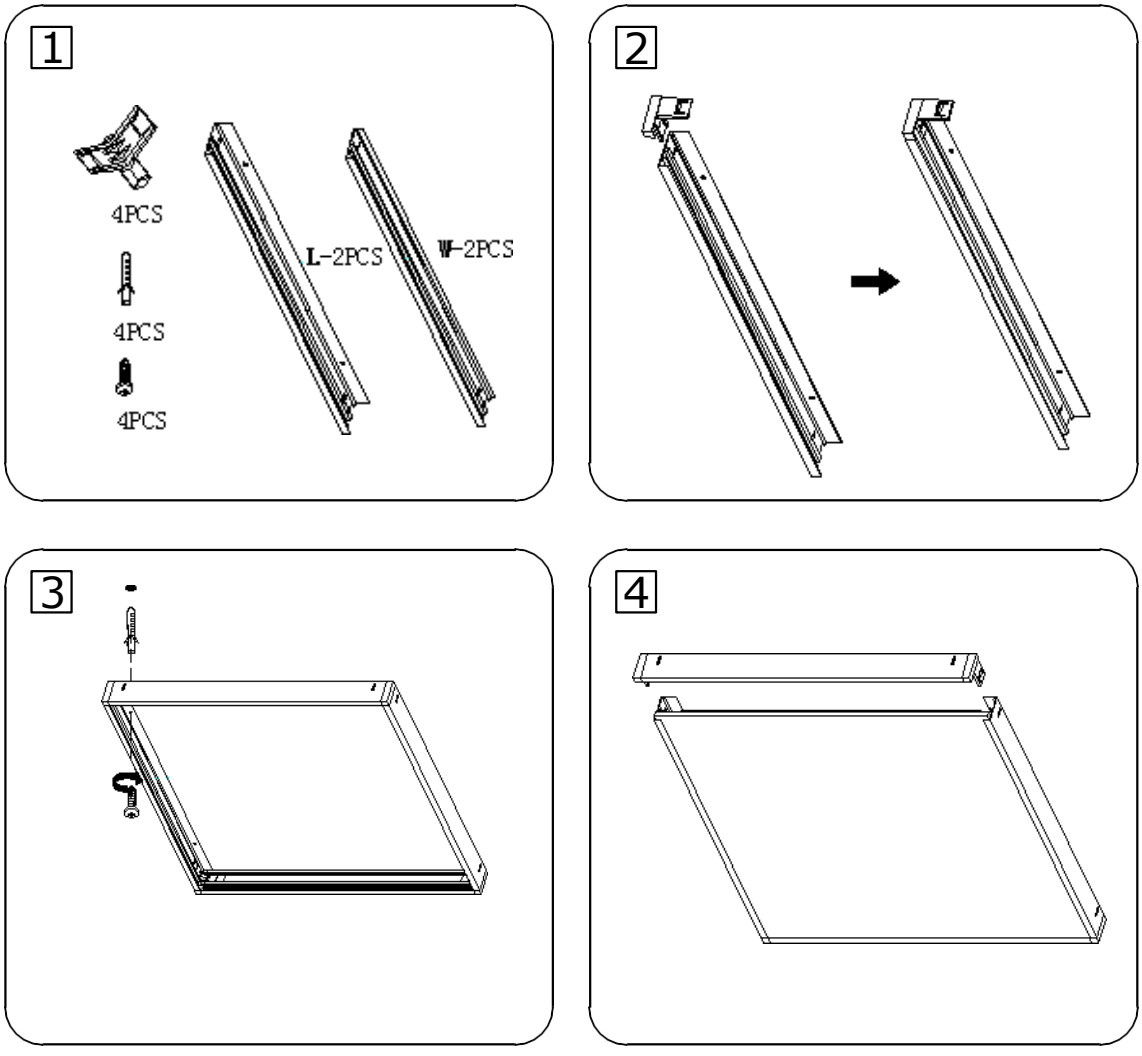
RoHS CE UKCA 22 PAP

ÎN CAZUL ORICĂREI ÎNTREBĂRI/PROBLEME LEGATE DE PRODUS, VĂ RUGĂM SĂ NE CONTACTAȚI LA: SUPPORT@V-TAC.EU PENTRU O GAMĂ MAI LARGĂ DE PRODUSE, VĂ RUGĂM SĂ CONTACTAȚI DISTRIBUITORUL NOSTRU SAU CEI MAI APROPIAȚI DEALERI.
V-TAC EUROPE LTD. BULGARIA, PLOVDIV 4000, BUL.L.KARAVELOW 9B

Acest marcaj indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu alte deșeuri menajere.

Atenție, risc de electrocutare.

DIAGRAMA DE INSTALARE



INSTRUCȚIUNI DE INSTALARE

- Fixați dispozitivul folosind patru cleme rapide și patru laturi ale cadrului.
- Faceți patru găuri pe tavan și introduceți patru dopuri de expansiune din plastic în ele.
- Instalați dispozitivul fix pe tavan cu ajutorul șuruburilor.
- Deschideți o parte a cadrului și plasați panoul în dispozitiv.
- Instalați ultimul cadru în dispozitivul de fixare cu cadrul rămas.
- Porniți și testați.

Meaningful Innovation.

WEEE Number: 80133970

MANUAL DE INSTRUCCIONES

MARCO DE MONTAJE EN SUPERFICIE



DATOS TÉCNICOS

SKU	11449
DIMENSIONES	600x600x43mm
MATERIAL	ALUMINIO

05 YEAR WARRANTY*

INTRODUCCIÓN Y GARANTÍA

Gracias por seleccionar y comprar un producto V-TAC. V-TAC le servirá lo mejor posible. Lea atentamente estas instrucciones antes de comenzar la instalación y conserve este manual a mano para futuras consultas. Si tiene cualquier otra duda, póngase en contacto con nuestro distribuidor o vendedor local al que haya comprado el producto. Están formados y preparados para atenderle lo mejor posible. La garantía es válida durante 5 años a partir de la fecha de compra. La garantía no se aplica a los daños causados por una instalación incorrecta o un desgaste anormal. La empresa no ofrece ninguna garantía contra daños en cualquier superficie debidos a una incorrecta retirada e instalación del producto. Este producto está garantizado únicamente por defectos de fabricación.

ADVERTENCIA

1. Asegúrese de desconectar la alimentación antes de iniciar la instalación.
2. La instalación sólo debe ser realizada por un electricista certificado.
3. Sólo para uso en interiores.

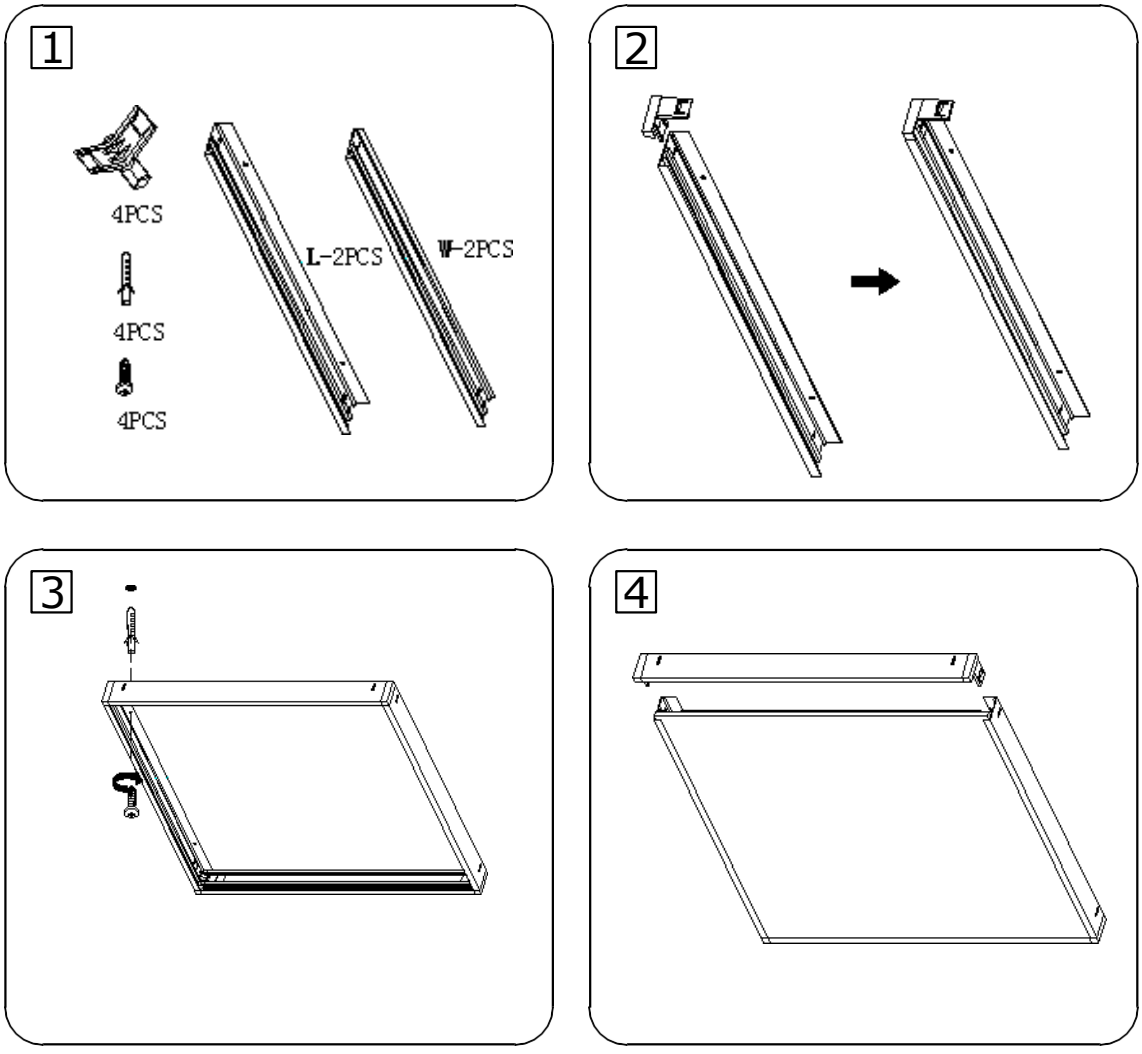
RoHS 22 PAP

EN CASO DE CUALQUIER DUDA O PROBLEMA CON EL PRODUCTO, PÓNGASE EN CONTACTO CON NOSOTROS EN: SUPPORT@V-TAC.EU PARA MÁS PRODUCTOS, PÓNGASE EN CONTACTO CON NUESTRO DISTRIBUIDOR O CONCESIONARIO MÁS CERCANO.
V-TAC EUROPE LTD. BULGARIA, PLOVDIV 4000, BUL.L.KARAVELOW 9B

Esta marca indica que este producto no debe eliminarse con otros residuos domésticos.

Precaución, riesgo de descarga eléctrica.

DIAGRAMA DE INSTALACIÓN



INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

- Fije la fijación utilizando cuatro clips rápidos y cuatro laterales del marco.
- Taladra cuatro agujeros en el techo e inserta en ellos cuatro tacos de expansión de plástico.
- Instala la luminaria fija en el techo con tornillos.
- Abra un lado del marco y coloque el panel en la fijación.
- Instale el último marco en la fijación con el marco restante.
- Enciéndelo y pruébalo.